VERORDENING (EG) Nr. 385/2008 VAN DE COMMISSIE

van 29 april 2008

tot wijziging van Verordening (EG) nr. 194/2008 van de Raad tot verlenging en verscherping van de beperkende maatregelen tegen Birma/Myanmar en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 817/2006

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 194/2008 van de Raad tot verlenging en verscherping van de beperkende maatregelen tegen Birma/Myanmar en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 817/2006 [1], en met name op artikel 18, lid 1, onder b),

Overwegende hetgeen volgt:

(1) In bijlage VI bij Verordening (EG) nr. 194/2008 worden personen, groepen en entiteiten opgesomd wier tegoeden en economische middelen krachtens die verordening worden bevroren.

(2) In bijlage VII bij Verordening (EG) nr. 194/2008 worden ondernemingen opgesomd die eigendom zijn van of gecontroleerd worden door de regering van Birma/Myanmar, individuele leden daarvan of daarmee geassocieerde personen, waartegen krachtens die verordening investeringsbeperkingen gelden.

(3) Bij Gemeenschappelijk Standpunt 2008/349/GBVB van 29 april 2008 [2] worden bijlagen II en III bij Gemeenschappelijk Standpunt 2006/318/GBVB van 27 april 2006 gewijzigd. Bijlagen VI en VII bij Verordening (EG) nr. 194/2008 moeten derhalve dienovereenkomstig worden gewijzigd.

(4) Teneinde de effectiviteit van de maatregelen waarin deze verordening voorziet te waarborgen, dient deze verordening onmiddellijk in werking te treden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Bijlage VI bij Verordening (EG) nr. 194/2008 wordt gewijzigd overeenkomstig bijlage I bij deze verordening.

2. Bijlage VII bij Verordening (EG) nr. 194/2008 wordt gewijzigd overeenkomstig bijlage II bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 29 april 2008.

Voor de Commissie
Eneko LANDÁBURU
Directeur-generaal Buitenlandse betrekkingen

[1] PB L 66 van 10.3.2008, blz. 1.

[2] Zie bladzijde 57 van dit Publicatieblad.

BIJLAGE I

Bijlage VI bij Verordening (EG) nr. 194/2008 wordt als volgt gewijzigd:

(1) Aan de toelichtingen worden de volgende toelichtingen toegevoegd:

„4. Tenzij anders vermeld, gaat het bij alle paspoorten en identiteitskaarten om die van Birma/Myanmar."

„5. De nummers in de linkerkolom zijn opgegeven voor het gemak van verdere verwijzing.".

(2) In de rubriek „A. RAAD VOOR VREDE EN ONTWIKKELING (SPDC)":

Nr.	Naam (en eventuele aliassen)	Nadere gegevens (functie/titel, geboortedatum en -plaats (geb. en gpl.), paspoort/identiteitsbewijs, echtgeno(o)t(e) of zoon/dochter van …)	Geslacht (M/V)

(a) worden de vermeldingen A1h, A3c, A3e, A7a en A8a door de volgende vermeldingen vervangen (wijzigingen zijn vet gedrukt):

„A1h	Kyaing San Shwe	Zoon van opperbevelhebber generaal Than Shwe, **eigenaar van J's Donuts**	M
A3c	Aung Thet Mann o.b.a. Shwe Mann Ko Ko	Zoon van generaal Thura Shwe Mann, Ayeya Shwe War (**Wah**) Company, geb. 19.6.1977, paspoort nr. CM102233	M
A3e	Toe Naing Mann	Zoon van **Generaa**l Thura Shwe Mann, geb. 29.6.1978	M
A7a	Luitenant-generaal Kyaw Win	Hoofd bureau speciale operaties 2 (deelstaat Kayah, **Shan States**), lid van de Associatie voor de unie, solidariteit en ontwikkeling (USDA), geb. 3.1.1944	M
A8a	Luitenant-generaal Tin Aye	Hoofd van de militaire aankoopdienst en van UMEH**L**	M"

(b) worden de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

„A6c	Kapitein Naing Lin Oo	Zoon van luitenant-generaal Thiha Thura Tin Aung Myint Oo	M
A6d	Hnin Yee Mon	Echtgenote van kapitein Naing Lin Oo	V
A14a	Arnt Maung	Directeur-generaal in ruste, Directoraat Religieuze Zaken	M
A15a	Generaal majoor Thar Aye o.b.a. Tha Aye	Hoofd Bureau Speciale Operaties 4 (Karen, Mon, Tenasserim), geb. 16.2.1945 (voordien B3a)	M
A15b	Wai Wai Khaing o.b.a. Wei Wei Khaing	Echtgenote van generaal-majoor Thar Aye (voordien B3b)	V"

(c) worden de volgende vermeldingen geschrapt:

„A12a	Luitenant-generaal Maung Bo	Hoofd Bureau Speciale Operaties 4 (Karen, Mon, Tenasserim), geb. 16.2.1945	M
A12b	Khin Lay Myint	Echtgenote van luitenant-generaal Maung Bo	V
A12c	Kyaw Swa Myint	Zoon van luitenant-generaal Maung Bo, zakenman	M"

(3) In de rubriek „B. REGIONALE BEVELHEBBERS":

Nr.	Naam	Nadere gegevens (incl. commando)	Geslacht (M/V)

(a) worden de vermeldingen B2a en B2b door de volgende vermeldingen vervangen (wijzigingen zijn vet gedrukt):

„B2a	**Generaal-majoor** Thaung Aye	Deelstaat Oost-Shan (Zuiden)	M
B2b	Thin Myo Myo Aung	Echtgenote van **generaal-majoor** Thaung Aye	V”

(b) worden de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

„B7b	Kyawt Kyawt San	Echtgenote van brigadegeneraal Maung Shein	V
B8a	Brigadegeneraal Kyaw Swe	Divisie Zuidwest-Irrawaddy	M
B13e	Wai Phyo Aung	Zoon van brigadegeneraal Wai Lwin	M
B13f	Oanmar (Ohnmar) Kyaw Tun	Echtgenote van Wai Phyo Aung	V”

(c) worden de volgende vermeldingen geschrapt:

„B3a	Generaal-majoor Thar Aye o.b.a. Tha Aye	Divisie Noord-Westen — Sagaing	M
B3b	Wai Wai Khaing o.b.a. Wei Wei Khaing	Echtgenote van generaal-majoor Thar Aye	V
B6a	Generaal-majoor Khin Zaw	Divisie Centrum-Mandalay	M
B6b	Khin Pyone Win	Echtgenote van generaal-majoor Khin Zaw	V
B6c	Kyi Tha Khin Zaw	Zoon van generaal-majoor Khin Zaw	M
B6d	Su Khin Zaw	Dochter van generaal-majoor Khin Zaw	V
B8a	Generaal-majoor Thura Myint Aung	Divisie Zuidwest-Irrawaddy	M
B8b	Than Than Nwe	Echtgenote van generaal-majoor Thura Myint Aung	V”

(4) In de rubriek „C. REGIONALE VICEBEVELHEBBERS”:

Nr.	Naam	Nadere gegevens (incl. commando)	Geslacht (M/V)

(a) worden de vermeldingen C1a, C1b en C9a door de volgende vermeldingen vervangen (wijzigingen zijn vet gedrukt):

„C1a	**Brigadegeneraal** Kyaw Kyaw Tun	Rangoon (Yangon)	M
C1b	Khin May Latt	Echtgenote van **brigadegeneraal** Kyaw Kyaw Tun	V
C9a	Brigadegeneraal Hone Ngaing **o.b.a.** Hon Ngai	Kust	M”

(b) wordt de volgende vermelding in de juiste volgorde toegevoegd:

„C12b	Hla Than Htay	Echtgenote van brigadegeneraal Tin Hlaing	V”

(5) In de rubriek „D. MINISTERS":

Nr.	Naam	Nadere gegevens (incl. ministerie)	Geslacht (M/V)

(a) worden de vermeldingen D7a (verkeerd genummerd), D8a, D20c en D31a (verkeerd genummerd) door de volgende vermeldingen vervangen (wijzigingen in vet gedrukt):

„D7**b**	Khin Phyone	Echtgenote van generaal-majoor Khin Aung Myint	V
D8a	Dr. Chan Nyein	Onderwijs (sinds 10.8.2005), **voordien** viceminister van Wetenschap en Technologie, **lid van het Uitvoerend Comité van de USDA**, geb. 1944	M
D20c	Min Thein **o.b.a. Ko Pauk**	Zoon van brigadegeneraal Maung Maung Thein	M
D**32a**	Aung Kyi	Arbeid/**Werkgelegenheid** (op 8.10.2007 benoemd tot minister van Betrekkingen, belast met de betrekkingen met Aung San Suu Kyi)	M"

(6) In de rubriek „E. VICEMINISTERS":

Nr.	Naam	Nadere gegevens (incl. ministerie)	Geslacht (M/V)

(a) worden de vermeldingen E28a, E29a en E30a door de volgende vermeldingen vervangen (wijzigingen zijn vet gedrukt):

„E28a	Generaal-majoor Thein Tun	**Vice**minister van Post en Telecommunicatie	M
E29a	Generaal-majoor Kyaw Swa Khaing	**Vice**minister van Industrie	M
E30a	Generaal-majoor Thein Htay	**Vice**minister van Defensie	M"

(b) worden de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

„E27b	Khin Mar Swe	Echtgenote van Dr. Paing Soe	V
E30b	Myint Myint Khine	Echtgenote van generaal-majoor Thein Htay	V
E31a	Brigadegeneraal Tin Tun Aung	Viceminister van Arbeid (sinds 7.11.2007)	M
E32a	Brigadegeneraal Win Myint	Viceminister van Elektriciteitsvoorziening 2 of Industrie 2 (sinds 7.11.2007)	M"

(7) In de rubriek „G. HOGE MILITAIRE OFFICIEREN":

Nr.	Naam	Nadere gegevens (incl. functie)	Geslacht (M/V)

(a) wordt de vermelding G19b door de volgende vermelding vervangen (wijzigingen zijn vet gedrukt):

„G19b	Htwe Yi **o.b.a. Htwe Htwe Yi**	Echtgenote van generaal-majoor Aung Thein	V"

(b) worden de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

„G2b	Nang Phyu Phyu Aye	Echtgenote van generaal-majoor Soe Maung	V
G6b	May Mya Sein	Echtgenote van generaal-majoor Lun Maung	V
G14b	Nwe Nwe Win	Echtgenote van generaal-majoor Than Htay	V
G17b	Khin Mya Mon	Echtgenote van generaal-majoor Kyi Win	V
G18b	Khin Myint Wai	Echtgenote van generaal-majoor Tin Tun	V
G86a	Generaal-majoor Thura Myint Aung	Adjudant-generaal (voordien B8a, bevorderd van het Regionale Commando Zuidwest)	M
G87a	Luitenant-generaal Maung Bo	Chef van inspecteur-generaal (voordien A12a)	M
G87b	Khin Lay Myint	Echtgenote van luitenant-generaal Maung Bo (voordien A12b)	V
G87c	Kyaw Swa Myint	Zoon van luitenant-generaal Maung Bo, zakenman (voordien A12c)	M
G88a	Generaal-majoor Khin Zaw	Hoofd van het Bureau Speciale Operaties 6 (Naypidaw, Mandalay). Bevorderd van het Centrale Commando	M
G88b	Khin Pyone Win	Echtgenote van generaal-majoor Khin Zaw	V
G88c	Kyi Tha Khin Zaw	Zoon van generaal-majoor Khin Zaw	M
G88d	Su Khin Zaw	Dochter van generaal-majoor Khin Zaw	V
G89a	Generaal-majoor Tha Aye	Ministerie van Defensie	M
G90a	Kolonel Myat Thu	Bevelhebber militaire sector 1 (Noord-Rangoon)	M
G91a	Kolonel Nay Myo	Bevelhebber militaire sector 2 (Oost-Rangoon)	M
G92a	Kolonel Tin Hsan	Bevelhebber militaire sector 3 (West-Rangoon)	M
G93a	Kolonel Khin Maung Htun	Bevelhebber militaire sector 4 (Zuid-Rangoon)	M
G94a	Kolonel Tint Wai	Bevelhebber Commando voor controle operaties nr. 4 (Mawbi)	M
G95a	San Nyunt	Bevelhebber Eenheid voor militaire ondersteuning nr. 2 van de Militaire Veiligheid	M
G96a	Luitenant-kolonel Zaw Win	Bevelhebber Lon Htein Bataljon Basis 3 Shwemyayar	M
G97a	Majoor Mya Thaung	Bevelhebber Lon Htein Bataljon Basis 5 Mawbi	M
G98a	Majoor Aung San Win	Bevelhebber Lon Htein Bataljon Basis 7 Thanlin Township	M”

(c) wordt in de subrubriek „Zeemacht” de volgende vermelding in de juiste volgorde toegevoegd:

„G99a	Commandeur brigade-generaal Thura Thet Swe	Bevelhebber Commando zeemacht sector Taninthayi	M”

(d) worden in de subrubriek „Lichte infanteriedivisies (LID)” de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

„G79b	San San Yee	Echtgenote van brigadegeneraal Maung Maung Aye	V
G100a	Kolonel Myat Thu	Tactische bevelhebber 11 LID	M
G101a	Kolonel Htein Lin	Tactische bevelhebber 11 LID	M

G102a	Luitenant-kolonel Tun Hla Aung	Tactische bevelhebber 11 LID	M
G103a	Kolonel Aung Tun	Brigade 66	M
G104a	Kapitein Thein Han	Brigade 66	M
G104b	Hnin Wutyi Aung	Echtgenote van kapitein Thein Han	V
G105a	Luitenant-kolonel Mya Win	Tactische bevelhebber 77 LID	M
G106a	Kolonel Win Te	Tactische bevelhebber 77 LID	M
G107a	Kolonel Soe Htway	Tactische bevelhebber 77 LID	M
G108a	Luitenant-kolonel Tun Aye	Bevelhebber 702de bataljon lichte infanterie	M"

(e) worden in de subrubriek „Overige brigadegeneraals" de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

„G73b	Moe Thidar	Echtgenote van brigadegeneraal Phone Zaw Han	V
G110a	Brigadegeneraal Myint Soe	Postcommandant Rangoon	M
G111a	Brigadegeneraal Myo Myint Thein	Bevelhebber defensiediensten ziekenhuis Pyin Oo Lwin	M
G112a	Brigadegeneraal Sein Myint	Vicevoorzitter van de Raad voor vrede en ontwikkeling van divisie Bago	M
G113a	Brigadegeneraal Hong Ngai (Ngaing)	Voorzitter van de Raad voor vrede en ontwikkeling van Chin State	M"

(8) In de rubriek „H. MILITAIRE OFFICIEREN BELAST MET HET GEVANGENISWEZEN EN DE POLITIEDIENSTEN" worden de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

Nr.	Naam	Nadere gegevens (incl. functie)	Geslacht (M/V)
„H2b	Nwe Ni San	Echtgenote van Zaw Win	V
H5a	Luitenant-kolonel Tin Thaw	Bevelhebber van het Technisch Instituut van de regering	M
H6a	Maung Maung Oo	Hoofd van het ondervragingsteam van de Militaire Veiligheid in de gevangenis van Insein	M
H7a	Myo Aung	Directeur van het gevangeniswezen van Rangoon	M
H8a	Brigadegeneraal van de politie Zaw Win	Vicedirecteur van de politie	M"

(9) In de rubriek „ASSOCIATIE VOOR DE UNIE, SOLIDARITEIT EN ONTWIKKELING (USDA)":

Nr.	Naam	Nadere gegevens (incl. functie)	Geslacht (M/V)

(a) worden de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

„I7a	Soe Nyunt	Stafofficier Oost-Yangon	M
I8a	Chit Ko Ko	Voorzitter van de Raad voor vrede en ontwikkeling in Mingala Taungnyunt Township	M

I9a	Soe Hlaing Oo	Secretaris van de Raad voor vrede en ontwikkeling in Mingala Taungnyunt Township	M
I10a	Kapitein Kan Win	Hoofd van de politie van Mingala Taungnyunt Township	M
I11a	That Zin Thein	Hoofd van het Comité ontwikkelingszaken van Mingala Taungnyunt Township	M
I12a	Khin Maung Myint	Hoofd van het Departement immigratie en bevolking van Mingala Taungnyunt Township	M
I13a	Zaw Lin	Secretaris van de USDA van Mingala Taungnyunt Township	M
I14a	Win Hlaing	Toegevoegde secretaris van de USDA van Mingala Taungnyunt Township	M
I15a	San San Kyaw	Stafofficier van het Departement informatie en public relations van het Ministerie van Informatie in Mingala TaungnyuntTownship	V
I16a	Luitenant generaal Myint Hlaing	Ministerie van Defensie en lid van de USDA	M”

(b) wordt de volgende vermelding geschrapt:

„I6a	Dr. Chan Nyein	Lid van het Uitvoerend Comité, geb. 1944	M”

(10) In de rubriek „J. PERSONEN DIE VAN HET ECONOMISCH BELEID VAN DE REGERING PROFITEREN”, die vervangen wordt door „J. PERSONEN DIE VAN HET ECONOMISCH BELEID VAN DE REGERING PROFITEREN EN ANDERE PERSONEN DIE MET HET REGIME GEASSOCIEERD ZIJN”:

Nr.	Naam	Nadere gegevens (incl. onderneming)	Geslacht (M/V)

(a) worden de vermeldingen J1a, J2b, J3a, J6a, J7a en J11a door de volgende vermeldingen vervangen (wijzigingen zijn vet gedrukt):

„J1a	Tay Za	Directeur, Htoo Trading Co, **Htoo Construction Co.**, geb. 18.7.1964, identiteitskaart MYGN 006415. Vader: U Myint Swe (geb. 6.11.1924). Moeder: Daw Ohn (geb. 12.8.1934)	M
J2b	Shwe Shwe **Lin**	Echtgenote van Thiha	V
J3a	Aung Ko Win o.b.a. Saya Kyaung	Kanbawza Bank, **alsook Myanmar Billion Group, Nilayoma Co. Ltd, East Yoma Co. Ltd en vertegenwoordiger van London Cigarettes in de staten Shan en Kayah**	M
J6a	Htay Myint	Yuzana Co., geb. 6.2.1955, ook **Yuzana Supermarket, Yuzana Hotel**	M
J7a	Kyaw Win	Shwe Thanlwin Trading Co. (**exclusieve verdeler van Thaton Tires, die afhangt van het Ministerie van Industrie 2**)	M
J11a	Than Than **Nwe**	Echtgenote van generaal Soe Win, oud-premier (overleden)	V”

(b) worden de volgende vermeldingen in de juiste volgorde toegevoegd:

„J4c	Lo Hsing-han	Vader van Tun Myint Naing o.b.a. Steven Law van Asia World	M
J18a	Kyaw Thein	Financiële stroman voor Tay Za's Htoo Trading, geb. 25.10.1947	M
J19a	Kyaw Myint	Eigenaar van Golden Flower Company	M
J20a	Nay Win Tun	CEO van Ruby Dragon Jade and Gems Co. Ltd	M
J21a	Win Myint	Voorzitter van de Federatie van Kamers van koophandel en industrie van de Unie van Myanmar en eigenaar van Shwe Nagar Min Co.	M

J22a	Eike Htun o.b.a. Ayke Htun	Directeur van Olympic Construction Co. en Asia Wealth Bank	M
J23a	'Dagon' Win Aung	Dagon International Co. Ltd, geb. 30.9.1953, gpl. Pyay, identiteitskaart nr. PRE 127435	M
J23b	Moe Mya Mya	Echtgenote van „Dagon" Win Aung, geb. 28.8.1958, identiteitskaart nr. B/RGN 021998	V
J23c	Ei Hnin Pwint o.b.a. Christabelle Aung	Dochter van „Dagon" Win Aung, geb. 22.2.1981, directeur van Palm Beach Resort Ngwe Saung	V
J23d	Thurane (Thurein) Aung o.b.a. Christopher Aung	Zoon van „Dagon" Win Aung, geb. 23.7.1982	M
J23e	Ei Hnin Khine o.b.a. Christina Aung	Dochter „Dagon" Win Aung, geb. 18.12.1983	V
J24a	Aung Myat	Mother Trading	M
J25a	Win Lwin	Kyaw Tha Company	M
J26a	Dr. Sai Sam Tun	Loi Hein Co., dat samenwerkt met het Ministerie van Industrie 1	M
J27a	San San Yee (Yi)	Super One Group of Companies	V
J28a	Aung Toe	Opperrechter Hooggerechtshof	M
J29a	Aye Maung	Advocaat-generaal	M
J30a	Thaung Nyunt	Juridisch adviseur	M
J31a	Dr. Tun Shin	Adjunct-advocaat-generaal	M
J32a	Tun Tun Oo	Adjunct-advocaat-generaal	M
J33a	Tun Tun Oo	Vice opperrechter Hooggerechtshof	M
J34a	Thein Soe	Vice opperrechter Hooggerechtshof	M
J35a	Tin Aung Aye	Rechter Hooggerechtshof	M
J36a	Tin Aye	Rechter Hooggerechtshof	M
J37a	Myint Thein	Rechter Hooggerechtshof	M
J38a	Chit Lwin	Rechter Hooggerechtshof	M
J39a	Rechter Thaung Lwin	Rechter Kyauktada Township	M"

(c) wordt de volgende vermelding geschrapt:

„J1d	Myint Swe	Vader van Tay Za, geb. 6.11.1924	M"

BIJLAGE II

Bijlage VII bij Verordening (EG) nr. 194/2008 wordt als volgt gewijzigd:

Naam	Adres	Directeur/Eigenaar/Aanvullende informatie	Datum plaatsing op de lijst

(1) In de rubriek „I. **UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD**", subrubriek „Joint Ventures", „A. Be- of verwerkende industrie", wordt vermelding 4 door de volgende vermelding vervangen (wijzigingen zijn vet gedrukt):

„4. Myanmar Brewery Ltd.	No 45, No 3, Trunk Road Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon	Luitenant-kolonel (in ruste) **Ne Win** Maung Aye, voorzitter	25.10.2004"

(2) Na de rubriek „II. **MYANMAR ECONOMIC CORPORATION (MEC)**" wordt een nieuwe rubriek „III. **HANDELSONDERNEMINGEN DIE EIGENDOM VAN DE REGERING ZIJN**" ingevoegd, met de volgende vermeldingen:

„III. **HANDELSONDERNEMINGEN DIE EIGENDOM VAN DE REGERING ZIJN**			
1. Myanma Salt and Marine Chemicals Enterprise	Thakayta Township, Yangon	Manager: U Win Htain (Ministerie van Mijnbouw)	29.4.2008
2. Myanma Electric Power Enterprise		Ministerie van Elektriciteitsvoorziening 2)	29.4.2008
3. Myanma Agricultural Produce Trading		Manager: Kyaw Htoo (Ministerie van Handel)	29.4.2008
4. Myanma Machine Tool and Electrical Industries		Directeur: Win Tint (Ministerie van Industrie 2)	29.4.2008
5. Myanmar Tyre and Rubber Industries		(Ministerie van Industrie 2)	29.4.2008
6. Myanmar Defence Products Industry	Ngyaung Chay Dauk	(Ministerie van Defensie)	29.4.2008
7. Co-Operative Import Export Enterprise		(Ministerie van Coöperatieven)	29.4.2008"

(3) Rubriek „III. **OVERIGE**" wordt rubriek „IV. **OVERIGE**" en de volgende vermeldingen worden vervangen door de vermeldingen hieronder (wijzigingen zijn vet gedrukt):

„1. Htoo Trading Co	5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon	Tay Za	**10.3.2008**
2. Htoo Transportation Services		Tay Za	**10.3.2008**
3. Treasure Hotels and Resorts	No. 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon	Tay Za	**10.3.2008**
4. Aureum Palace Hotels And Resorts	No. 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon	Tay Za	**10.3.2008**
5. Air Bagan	No. 56, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon		**10.3.2008**

6. Myanmar Avia Export		Tay Za	**10.3.2008**
7. Kanbawza Bank	Hoofdkantor: 615/1 Pyay Road, Kamaryut, Township, Yangon	Aung Ko Win	**10.3.2008**
8. Zaykabar Co	3 Main Road, Mingalardon Garden City, Mingalardon, Yangon	Khin Shwe	**10.3.2008**
9. Shwe Thanlwin Trading Co	262 Pazundaung Main Road Lower, Pazundaung, Yangon	Kyaw Win	**10.3.2008**
10. Max Myanmar Co., Ltd	1 Ywama Curve, Bayint Naung Road, Blk (2), Hlaing Township, Yangon	**Voorzitter: U** Zaw Zaw, **Senior manager: U Than Zaw**	**10.3.2008**
11. Hsinmin Cement Plant Construction Project	Union of Myanmar Economic Holdings Ltd, Kyaukse	Kolonel Aung San	**10.3.2008**
12. Ayer Shwe Wa (Wah, War)	**5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon**	Aung Thet Mann o.b.a. Shwe Mann Ko Ko	**10.3.2008**
13. Myanmar Land And Development		Kolonel (in ruste) Thant Zin	**10.3.2008**
14. Eden Group of Companies	30-31 Shwe Padauk, Yeikmon Bayint Naung Road, Kamayut Tsp Yangon	Chit Khaing **o.b.a. Chit Khine**	**10.3.2008**
15. Golden Flower Co., Ltd	214 Wardan Street, Lamadaw, Yangon	**Directeur:** Aung Htwe, **Eigenaar: Kyaw Myint**	**10.3.2008**
16. Maung Weik Et Co., Ltd.	334/344 2nd Floor, Anawratha Road, Bagan Bldg, Lamadaw, Yangon	Maung Weik	**10.3.2008**
17. National Development Company Ltd.	3/A Thathumar Rd, Cor of Waizayantar Road, Thingangyun, Yangon		**10.3.2008**
18. A1 Construction And Trading Co., Ltd	41 Nawady St, Alfa Hotel Building, Dagon, Yangon **Tel: 00-95-1-241905/ 245323/254812 Fax: 00 95 1 252806 Email: aone@mptmail.net.mm**	**Directeur: U Yan Win**	**10.3.2008**
19. Asia World Co., Ltd	6062 Wardan Street, Bahosi Development, Lamadaw, Yangon	Tun Myint Naing o.b.a. Steven Law (J4a, bijlage VI)	**10.3.2008**
20. Yuzana Co., Ltd	No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Road, Bahan Township, Yangon	Voorzitter/directeur: Htay Myint	**10.3.2008**
21. Yuzana Construction	No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Road, Bahan Township, Yangon	Voorzitter/directeur: Htay Myint	**10.3.2008**
22. Myangonmyint Co (onderneming in handen van de USDA)"			

(4) In de rubriek „IV. **OVERIGE**" worden de volgende vermeldingen toegevoegd:

„23. Htoo Furniture, aka Htoo Wood Products, aka Htoo Wood based Industry, aka Htoo Wood	21 Thukha Waddy Rd, Yankin Township, Yangon	Tay Za	29.4.2008
24. Pavo Aircraft Leasing PTE Ltd o.b.d. Pavo Trading Pte Ltd.		Tay Za	29.4.2008
25. Dochterondernemingen van Asia World: — Asia World Industries; — Asia Light Co. Ltd.; — Asia World Port Management Co.; — Ahlon Warves.		Voorzitter/directeur: Tun Myint Naing o.b.a. Steven Law (J4a, bijlage VI)	29.4.2008
26. Dagon International/Dagon Timber Ltd	262-264 Pyay Road, Dagon Centre, Sanchaung, Yangon	Directeurs: „Dagon" Win Aung en Daw Moe Mya Mya	29.4.2008
27. Palm Beach Resort	Ngwe Saung	Eigendom van Dagon International. Directeurs: „Dagon" Win Aung, Daw Moe Mya Mya en Ei Hnin Pwint o.b.a. Christabelle Aung	29.4.2008
28. IGE Co Ltd	No.27-B, Kaba Aye Pagoda Road, Bahan Township, Yangon Tel: 95-1-558266 Fax: 95-1-555369 en No.H-11, Naypyitaw, Naypuitaw Tel: 95-67-41-4211	Directeurs: Nay Aung (D17e, bijlage VI) en Pyi (Pye) Aung (D17g, bijlage VI). Manager: Win Kyaing	29.4.2008
29. Mother Trading and Construction	77/78, Wadan Street, Bahosi Ward, Lanmadaw, Yangon Tel: 95-1-21-0514 Email: mother.trade@mptmail.net.mm	Directeur: Aung Myat	29.4.2008
30. Kyaw Tha Company and Kyaw Tha Construction Group	No. 98, 50th Street, Pazundaung Township, Yangon Tel: 95-1-296733 Fax: 95-1-296914 Email: kyawtha.wl@mptmail.net.mm Website: http://www.kyawtha.com	Directeur: U Win Lwin. Manager: Maung Aye	29.4.2008
31. Ye Ta Khun (Yetagun) Construction Group	Yuzana Plaza West, Tamwe Township Yangon	Eigenaar: Aung Zaw Ye Myint (A9d, bijlage VI), zoon van generaal Ye Myint (A9a, bijlage VI)	29.4.2008

32. J's Donuts	26-28 Lanmadaw Street Lanmadaw Tsp, Yangon Tel: 95-1-710242 Junction 8 Shopping Centre 8th Mile; Mayangon Tsp; Yangon Tel: 95-1-650771 (2nd Floor.) Yuzana Plaza Banyar Dala Road, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon Tel: 95-1-200747 173-175 Pansodan Street, Kyauktada Tsp, Yangon Tel: 95-1-287525 381-383 Near Bogyoke Aung San Market Shwebontha Street, Pabedan Tsp, Yangon Tel: 95-1-243178	Eigenaar: Kyaing San Shwe (A1h, bijlage VI), zoon van generaal Than Shwe (A1a)	29.4.2008
33. Sun Tac or Sun Tec Suntac Int'l Trading Co. Ltd.	151 (B) Thiri Mingalar Lane Mayangon Township, Yangon Tel: 01-650021 654463	Eigenaar: Sit Taing Aung, zoon van Aung Phone	29.4.2008
34. (MMS) Min Min Soe Group of Companies	23-A, Inya Myaing Street, Bahan Tsp. Tel: 95-1-511098, 514262 Email: mms@mptmail.net.mm	Aandeelhouder Kyaw Myo Nyunt (J10c, bijlage VI) zoon van generaal Nyunt Tin, Minister van Landbouw (in ruste) (J10a, bijlage VI)	29.4.2008
35. Myanmar Information and Communication Technology o.b.d. Myanmar Infotech	MICT Park, Hlaing University Campus	Deels eigenaar: Aung Soe Tha (D22e, bijlage VI)	29.4.2008
36. MNT (Myanmar New Technology)		Eigenaar: Yin Win Thu. Partner: Nandar Aye (A2c, bijlage VI)	29.4.2008
37. Forever Group	No (14 02/03), Olympic Tower I, Corner of Boaungkyaw Street and Mahabandoola Street, Kyauktada Township, Yangon. Tel: 95-1-204013, 95-1-204107 Email: foreverygroup@mptmail.net.mm	Manager: Daw Khin Khin Lay Lid van de raad van bestuur: U Khin Maung Htay Senior manager: U Kyaw Kyaw	29.4.2008"